

**Mga Instruksyon:**

- Kung humihiling ka ng utos ng pagbabawal na makipag-ugnayan (restraining order), kailangan mong kumpletuhin ang form na ito at ibigay sa klerk ng hukuman, kasama ang iba pang mga form ng hukuman na kailangan sa iyong kaso. Para sa mga utos para sa kabataan, ilaran ang impormasyon ng pangunahing protektadong indibidwal sa ② at ③.
- Kung igagawad ng hukom ang utos ng pagbabawal na makipag-ugnayan, ang impormasyong ibibigay mo sa form na ito ay ilalagay sa isang database ng California (tinatawag na CLETS) upang matulungan ang tagapagpatupad ng batas na ipatupad ang utos.
- Kung ang impormasyon ay magbabago sa kalaunan, maaari mong kumpletuhing muli ang form na ito at isumite sa hukuman.

**Para sa Klerk ng Hukom: Huwag ihain ang form na ito. Ang impormasyon sa form na ito ay kailangang ilagay sa isang rehistro ng utos ng proteksyon sa CLETS.**

*Ilalagay ng hukuman ang numero ng kaso kapag natanggap ang form.*

**Numero ng Kaso:**

***Huwag ihain sa korte***

Petsa na natanggap ng hukuman: \_\_\_\_\_

**Kinakailangan ang impormasyon na may star (\*) sa tabi nito. Ang lahat ng iba pang impormasyon ay makakatulong.**

**① Indibidwal na Gusto Mong Mapatawan ng Utos ng Pagbabawal na Makipag-ugnayan**

\*Pangalan: \_\_\_\_\_

Iba pang mga pangalan na ginagamit: \_\_\_\_\_

Mga marka, pilat, o tattoo: \_\_\_\_\_

Lisensya sa pagmamaneho (*numero at estado*): \_\_\_\_\_ SSN: \_\_\_\_\_

Uri ng sasakyan: \_\_\_\_\_ Modelo: \_\_\_\_\_ Taon: \_\_\_\_\_ Numero ng plaka: \_\_\_\_\_

Telepono: \_\_\_\_\_

Pangalan ng employer at address: \_\_\_\_\_

Nakakapagsalita ba ng Ingles ang taong ito?

- Oo
- Hindi (*ilaran ang wika*): \_\_\_\_\_
- Hindi ko alam

Mayroon bang anumang armas (mga baril), bahagi ng armas, amunisyon, o pamproteksyon sa katawan (body armor) ang taong ito?

- Wala
- Hindi ko alam
- Oo (*Magbigay ng anumang impormasyon na mayroon ka sa ibaba, tulad ng uri, dami, o lokasyon ng anumang mga bagay, kung alam.*)

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**Hindi ito isang Utos ng Hukuman—Huwag ilagay sa file ng hukuman.**



2 \*Ang Iyong Pangalan: \_\_\_\_\_

(Laktawan 3 at 4 kung humihiling ka ng pagbabawal na makipag-ugnayan para sa karahasan ng baril (form GV-100) o retail na krimen (form RT-100).)

3 Ang Iyong Impormasyon

\*Kasarian:  Lalaki  Babae  X (nonbinary) Lahi: \_\_\_\_\_

\*Edad: \_\_\_\_\_

Petsa ng Kapanganakan (buwan, araw, taon): \_\_\_\_\_  
(Kung igagawad ng hukom ang iyong utos ng pagbabawal na makipag-ugnayan, ang iyong impormasyon ay ilalagay sa isang database ng tagapagpatupad ng batas ng California. Kung ibinigay mo ang petsa ng iyong kapanganakan, ilalagay rin ito sa database ng pederal na tagapagpatupad ng batas. Kung ang iyong impormasyon ay wala sa database ng pederal na tagapagpatupad ng batas, maaaring maging mahirap ipatupad ang iyong utos ng pagbabawal na makipag-ugnayan sa labas ng California.)

Telepono: \_\_\_\_\_

Nakakapagsalita ka ba ng Ingles?

Oo

Hindi (ilista ang wika): \_\_\_\_\_

4 Iba Pang mga Tao na Gusto mong Maprotektahan

\*Pangalan: \_\_\_\_\_ \*Kasarian: \_\_\_\_\_ Lahi: \_\_\_\_\_ Petsa ng Kapanganakan: \_\_\_\_\_

\*Pangalan: \_\_\_\_\_ \*Kasarian: \_\_\_\_\_ Lahi: \_\_\_\_\_ Petsa ng Kapanganakan: \_\_\_\_\_

\*Pangalan: \_\_\_\_\_ \*Kasarian: \_\_\_\_\_ Lahi: \_\_\_\_\_ Petsa ng Kapanganakan: \_\_\_\_\_

\*Pangalan: \_\_\_\_\_ \*Kasarian: \_\_\_\_\_ Lahi: \_\_\_\_\_ Petsa ng Kapanganakan: \_\_\_\_\_

Lagyan ng tsek dito kung mayroon ka pang mas maraming tao na ililista. Isulat ang mga ito sa isang hiwalay na piraso ng papel, isulat ang "Item 4" sa itaas, at ilakip ito sa form na ito.

**Hindi ito isang Utos ng Hukuman—Huwag ilagay sa file ng hukuman.**